



EUROPESE CENTRALE BANK

28 januari 2003

PERSBERICHT

DE GECONSOLIDEERDE WEEKSTAAT VAN HET EUROSYSTEEM per 24 januari 2003

I. Posten die niet verband houden met monetaire-beleidstransacties

In de week die eindigde op 24 januari 2003 kwam de daling van EUR 22 miljoen in **Goud en goudvorderingen** (actiefpost 1) overeen met de verkoop (in overeenstemming met de „Central Bank Gold Agreement” (Overeenkomst tussen Centrale Banken inzake goud) van 26 september 1999) van 2 ton goud door een nationale centrale bank van het Eurosysteem.

In dezelfde week daalde de netto-positie van het Eurosysteem in vreemde valuta (actiefposten 2 en 3 minus passiefposten 7, 8 en 9) met EUR 0,3 miljard naar EUR 225,9 miljard ten gevolge van cliënten- en beleggingstransacties.

De door het Eurosysteem aangehouden verhandelbare waardepapieren die zijn uitgegeven door ingezetenen van het eurogebied en die luiden in euro (actiefpost 7) stegen met EUR 0,5 miljard naar EUR 28,5 miljard. De post **Bankbiljetten in omloop** (passiefpost 1) daalde met EUR 3,4 miljard naar EUR 338,2 miljard. De verplichtingen aan de overheid (passiefpost 5.1) stegen met EUR 16,6 miljard naar EUR 54 miljard.

II. Posten die verband houden met monetaire-beleidstransacties

De totale kredietverlening door het Eurosysteem aan kredietinstellingen (actiefpost 5 minus passiefposten 2.2, 2.3, 2.4, 2.5 en 4) steeg met EUR 6,8 miljard naar EUR 213,3 miljard. Op woensdag 22 januari 2003 verviel een basis-herfinancieringstransactie van EUR 82 miljard, en werd een nieuwe transactie van EUR 91 miljard verrekend.

Het beroep op de **Marginale beleningsfaciliteit** (actiefpost 5.5) bedroeg EUR 0,3 miljard (vergeleken met EUR 2,6 miljard in de voorafgaande week), terwijl het beroep op de **Depositofaciliteit** (passiefpost 2.2) vrijwel nul was (vergeleken met EUR 0,1 miljard in de voorafgaande week).

III. De rekeningen-courant van de kredietinstellingen van het eurogebied

Ten gevolge van alle transacties daalde de rekening-courantpositie van kredietinstellingen bij het Eurosysteem (passiefpost 2.1) met EUR 5,6 miljard naar EUR 127,2 miljard.

Europese Centrale Bank

Afdeling Pers en Informatie

Kaiserstrasse 29, D-60311 Frankfurt am Main

Tel.: +49 69 1344 7455, Fax: +49 69 1344 7404

Internet: <http://www.ecb.int>

Reproductie is toegestaan op voorwaarde dat de bron wordt vermeld.



EUROPESE CENTRALE BANK

Geconsolideerde weekstaat van het Eurosysteem per 24 januari 2003

(EUR miljoenen)

Activa	Stand per 24 januari 2003	Vershil ten opzichte van vorige week ingevolge transacties	Passiva	Stand per 24 januari 2003	Vershil ten opzichte van vorige week ingevolge transacties
1 Goud en goudvorderingen	130.664	-22	1 Bankbiljetten in omloop	338.201	-3.435
2 Vorderingen op niet-ingezetenen van het eurogebied, luidende in vreemde valuta			2 Verplichtingen aan kredietinstellingen van het eurogebied in verband met monetaire-beleidsmaatregelen, luidende in euro		
2.1 Vorderingen op het IMF	31.177	-61	2.1 Rekeningen-courant		
2.2 Tegoeden bij banken en beleggingen in waardepapieren, externe leningen en overige externe activa	200.578	-3.593	(met inbegrip van reserveverplichtingen)	127.168	-5.580
	231.755	-3.654	2.2 Depositofaciliteit	9	-109
3 Vorderingen op ingezetenen van het eurogebied, luidende in vreemde valuta	16.584	1.019	2.3 Termijndeposito's	0	0
4 Vorderingen op niet-ingezetenen van het eurogebied, luidende in euro			2.4 „Fine-tuning“-transacties met wederinkoop	0	0
4.1 Tegoeden bij banken, beleggingen in waardepapieren en leningen	4.378	9	2.5 Deposito's uit hoofde van margestortingen	3	-1
4.2 Vorderingen uit hoofde van de kredietfaciliteit ingevolge het ERM-II	0	9		127.180	-5.690
	4.378	9	3 Overige verplichtingen aan kredietinstellingen van het eurogebied, luidende in euro	15	0
5 Kredietverlening aan kredietinstellingen van het eurogebied in verband met monetaire-beleidsmaatregelen, luidende in euro			4 Uitgegeven schuldbewijzen	2.029	0
5.1 Basis-herfinancieringstransacties	169.999	9.000	5 Verplichtingen aan overige ingezetenen van het eurogebied, luidende in euro		
5.2 Langerlopende herfinancieringstransacties	45.000	0	5.1 Overheid	53.976	16.648
5.3 „Fine-tuning“-transacties met wederinkoop	0	0	5.2 Overige verplichtingen	5.017	-177
5.4 Structurele transacties met wederinkoop	0	0		58.993	16.471
5.5 Marginale beleningsfaciliteit	299	-2.276	6 Verplichtingen aan niet-ingezetenen van het eurogebied, luidende in euro	8.872	526
5.6 Kredieten uit hoofde van margestortingen	45	6	7 Verplichtingen aan ingezetenen van het eurogebied, luidende in vreemde valuta	1.125	-11
	215.343	6.730	8 Verplichtingen aan niet-ingezetenen van het eurogebied, luidende in vreemde valuta		
6 Overige vorderingen op kredietinstellingen van het eurogebied, luidende in euro	238	64	8.1 Deposito's, tegoeden en overige verplichtingen	14.978	-2.281
7 Waardepapieren uitgegeven door ingezetenen van het eurogebied, luidende in euro	28.522	506	8.2 Verplichtingen uit hoofde van de kredietfaciliteit ingevolge het ERM-II	0	0
8 Overheidsschuld, luidende in euro	44.485	0		14.978	-2.281
9 Overige activa	106.893	944	9 Tegenwaarde toegewezen bijzondere trekkingsrechten in het IMF	6.339	0
			10 Overige passiva	74.217	192
			11 Herwaarderingsrekeningen	82.844	0
			12 Kapitaal en reserves	64.070	-176
Totaal Activa	778.863	5.596	Totaal Passiva	778.863	5.596

Totaal/subtotalen kunnen door afronding enigszins verschillen.